

10% Rabatt

AUF 1 TEXTIL-ARTIKEL NACH WAHL

Nicht mit anderen Rabatten kombinierbar. Gültig bis 02.11.2019

BÜSUM
Gewerbegebiet - Hafentörn 4
So gut geht offentlich.

STOLZ
Das Kaufhaus im Norden

Ebbe & Flut in Büsum

26 Sa	5:43	11:55	18:25
27 So	0:41	5:51	11:52
28 Mo	0:32	6:52	12:42

Datenquelle: Bundesamt für Seeschifffahrt und Hydrographie • Ohne Gewähr

Moin zusammen ...

Auf dem Landesparteitag der Grünen wird dieses Wochenende im Watt'n Hus auf höchster Ebene über Umweltfragen diskutiert. Doch auch im privaten Umfeld kann man diesbezüglich eine Menge tun. Manchmal ergeben sich Fortschritte an gänzlich unerwarteter Stelle: Ausgerechnet ein Nougatring ist dafür verantwortlich, dass mein ökologischer Fußabdruck in Zukunft etwas kleiner ausfallen wird. Bisher schwor ich bei diesem Nahrungsmittel auf das Produkt einer auswärtigen Bäckerei, für das ich gern einen Umweg in Kauf nahm. Gestern hat meine Frau hier im Ort Nougatringe gleicher Qualität entdeckt. Zwar sehe ich durch den kürzeren Beschaffungsweg manche ungeplante Extra-Kalorie auf mich zukommen, aber dafür wird bei meinen Heißhungerattacken jetzt kaum noch CO₂ freigesetzt ...

Schönen Tag noch

Kai Klüwer, Büsum spontan

Strandhotel • Restaurant • Café
Hohenzollern

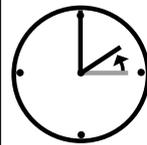
– direkt am Deich –

Scholle „Büsum“, gebraten
mit Krabben, zerlassener Butter, Bratkartoffeln und Eisbergsalat mit Joghurtdressing

€ 21,90

Geöffnet 11³⁰– 14⁰⁰ und 17³⁰– 20³⁰ Uhr

Hohenzollernstr./Ecke Strandstr.
Tel. 04834/9950



Nicht vergessen: Uhr umstellen

In der Nacht von Samstag auf Sonntag bekommen wir die Zeitschulden vom Frühjahr zurückerstattet: Die Winterzeit beginnt und die Uhren werden um 3 Uhr nachts um eine Stunde zurückgestellt.



6. Lichterwoche

Lichtskulpturen, Feste und Aktionen bis zum 3. November



Kaffee, Wein & Bier: alles gibt es hier! Täglich ab 11:00 Uhr

„Kleiner Biersalon“

... in der Seemeile

Wir freuen uns auf Ihren Besuch Ihre Familie Bonde

Jetzt bei uns: 10 Biere vom Fass

Es geht wieder los mit dem Lichterzauber: Anlässlich der 6. Büsumer Lichterwoche präsentiert sich das Nordseebad im strahlenden Lichterglanz, begleitet von zahlreichen Aktionen ...

Mehr auf Seite 2

TEE- & WEINHAUS HANSEN

Qualität überzeugt

Kirchenstr. 8 • Tel. 04834/4966

Was liegt an?

>> SAMSTAG, 26.10.

- 9:00 Bauhof Recyclinghof (bis 13:00)
- 14:00 Kurpark Boule mit den Nordsee-Boulern
- 14:00 Teddyhuus/Hirtenstaller Weg Teddy-Sonderverkauf (bis 17:00)
- 15:00 Museum am Meer Seehunde & Wale im Wattenmeer
- 15:30 Kino Lichtblick/Watt'n Hus Der König der Löwen (3D)

Fortsetzung S. 2

ADLER & EILS
GmbH & Co KG

Büsum – Helgoland mit MS Lady von Büsum ab Ankerplatz: Mo 9:15 Uhr

Ausflugsschiffe ab Ankerplatz

Seehundsbank (ca. 2 ½ Std.)

Sa keine Fahrten

So 14:00 Uhr

Mo 14:30 Uhr

Küstenfahrt in See (ca. 1 Std.)

Sa keine Fahrten

So keine Fahrten

Mo 11:15, 13:00 Uhr

Fangfahrt in See (ca. 1 ¼ Std.)

Sa keine Fahrten

So 11:00, 13:15, 15:15 Uhr

Mo 11:00, 15:15 Uhr

Info/Tickets unter 04834/3612

oder www.adler-eils.de

phänomania
BÜSUM

Dr. Martin-Bahr-Str.7
Tel.: 04834 - 96 55 17

www.phaenomania-buesum.de

6000m²
200 Exponate
Außenspielplatz
Bistro
Kaffee & Kuchen

Was liegt an?

>> **SAMSTAG, 26.10.**
Fortsetzung von Seite 1

16:00 Deichkrone/Leuchtturm
Wattwanderung
17:00 Ortskern/Rathauspark
6. Büsumer Lichterwoche
18:00 Feuerwehrgerätehaus
Laternenumzug
18:00 Kino Lichtblick/Watt'n Hus
Deutschstunde
20:30 Kino Lichtblick/Watt'n Hus
Der Junge muss an die frische Luft

>> **SONNTAG, 27.10.**

9:00 St. Andreas-Kirche
Hl. Messe
9:30 St. Clemens-Kirche
Gottesdienst
10:00 Neupostolische Kirche
Gottesdienst
15:00 Tum Stüürmann/Hafenstr.
Klönschnack Facebookgr. Büsum
15:30 Kino Lichtblick/Watt'n Hus
Der König der Löwen (3D)
17:00 Ortskern/Rathauspark
6. Büsumer Lichterwoche
18:00 Kino Lichtblick/Watt'n Hus
Deutschstunde
20:30 Kino Lichtblick/Watt'n Hus
Der Junge muss an die frische Luft

>> **MONTAG, 28.10.**

9:00 Mini-Maxi-Club/Watt'n Hus
Mini-Maxi-Club (bis 14:00)
10:00 Watt'n Hus/Raum Helmsand
Gästebegrüßung
12:00 St. Clemens-Kirche
Mittagsgebet
14:00 Bauhof
Recyclinghof (bis 18:00)
14:30 Rathaustrampe
Kleiner Ortsrundgang
14:30 Schäferei Rolfs/Büs. Deichh.
Pony-Club
15:00 Museum am Meer
Vortrag „Helgoland“
15:30 Kino Lichtblick/Watt'n Hus
Der König der Löwen (3D)
15:30 Ev. Gemeindehaus
Meditation am Nachmittag
16:00 Schäferei Rolfs/Büs. Deichh.
Spielscheune für Kinder
17:00 Ortskern/Rathauspark
6. Büsumer Lichterwoche
17:00 Kino Lichtblick/Watt'n Hus
25 km/h
18:00 Kino Lichtblick/Watt'n Hus
Deutschstunde
19:30 Kino Lichtblick/Watt'n Hus
Gut gegen Nordwind
20:30 Kino Lichtblick/Watt'n Hus
Der Junge muss an die frische Luft

TMS Büsum

Gäste-Info

Tel: (0 48 34) 90 90

6. Büsumer Lichterwoche

Neu: Lichterbar und Grill im Rathauspark

Ab sofort bringt die Büsumer Lichterwoche wieder besonderen Glanz ins Nordseebad. Bis zum 3. November werden täglich von 17 bis 22 Uhr markante Orte in Büsum illuminiert: Abstrakte Leuchtskulpturen in unterschiedlichen Größen und Formen erzeugen originelle Farbspiele, die im Gleichklang mit dem Lichtspiel der Wasserfontänen des Springbrunnens den Rathauspark in eine märchenhafte Kulisse verwandeln. Erstmals werden dort in diesem Jahr eine Lichterbar und ein illuminiertes Grill aufgebaut. Weitere spektakulär beleuchtete Plätze und Sehenswürdigkeiten in Büsum wie das Hochhaus, der Leuchtturm, der Museumshafen und der Kurpark können bei einem romantischen Spaziergang entdeckt werden. Zahlreiche Büsumer Unternehmen beteiligen sich mit Leuchtskulpturen und Lichtern an dieser funkelnden Veranstaltung, um Büsum erstrahlen zu lassen. Nicht nur die durch LED-Technik in Szene gesetzten Leuchtskulpturen und Schauplätze sind Teil der Lichterwoche, auch ein ebenfalls buntes

Rahmenprogramm sorgt für die Unterhaltung der Gäste. Am 1. November gibt es die **Nachtwächter-Tour** durch den Ort und am 2. November den **Lichterball** im Watt'n Hus, dessen Premiere im letzten Jahr ein großer Erfolg war.

Am Samstag startet um 18 Uhr der beliebte **Laternenumzug** mit der Jugendfeuerwehr durch den Ort. Gäste und Einheimische sind herzlich eingeladen sich mit einer Laterne dem leuchtenden Umzug anzuschließen, um den Ort in die Lichterwoche einzustimmen. Treffpunkt: Feuerwehrgerätehaus. Von dort aus geht es auf eine Runde durch den Ort und zum Lehnsweg zurück. Für Verpflegung ist gesorgt, die Erlöse gehen zugunsten der Jugendfeuerwehr.

Von Montag bis Mittwoch von 9 bis 14 Uhr können die kleinen Gäste ihrer Kreativität freien Lauf lassen – beim **Laternenbasteln** im Mini-Maxi-Club im Watt'n Hus.

Mehr zur Lichterwoche in unseren nächsten Ausgaben und unter

www.buesum.de/lichterwoche

Im Watt gibt's für jeden watt ...

Wer nicht Wattlaufen war, war nicht in Büsum! Zwar lässt sich das Watt bei Ebbe am Hauptstrand auch auf eigene Faust erkunden – wer aber weiter hinaus oder mehr erfahren will, schließt sich am besten einer der zahlreichen Wattführungen an. Die folgende Tabelle gibt einen Überblick über die Büsumer Wattführer, deren Veranstaltungen und Treffpunkte. Die Termine der einzelnen Führungen finden Sie in unserer Rubrik „Was liegt an?“

„Büsumer Wattenlöper“ Bodo u. Antonie Spreu (<i>Deichübergang 12 an der Nordseestraße</i>) *Treff: Info Watt'n Insel	Wattführung+Krabbenfischen Ossengoot-Wattwanderung Scholl-Loch-Wattwanderung Vollmond-Wattwanderung Kinderwattführg. + Krabbenf.*	04834-3605
Reederei Adler & Eils (<i>Ankerplatz/Reetdachpav.</i>)	Biologisch/naturkundliche Wattführung	04834-3612
Schutzstation Wattenmeer (<i>Deichkrone/Leuchtturm</i>)	Wattwanderung, Kurzwattw. Familien-Wattwanderung Sonnenuntergangswattw.	04834-8730
Wattführergemeinschaft Dithmarschen (<i>Eingang Piraten Meer</i>)	Wattführung mit Muße Kinderwattführung Riesenwattwanderung	04834- 9844766

Dies & das

Meditation am Nachmittag

Meditation ist ein Weg, Gelassenheit zu üben und hilft dabei, zu sich selbst zu kommen. Regelmäßiges Meditieren – ob allein oder in einer Gruppe – ist geeignet, um stressbedingten Krankheiten vorzubeugen und im besten Sinn für die Seele zu sorgen.

Mehr darüber erfährt man am Montag bei der Urlauberseelsorge – um 15:30 Uhr im Kaminzimmer des Gemeindehauses (Kirchenstr. 13). Der Kurs dauert 60 bis 90 Minuten.

Eintritt frei, Spende erbeten

Spenden für Baumpflanzungen

Bei der Pflanzaktion zum „Einheitsbuddeln“ soll es nicht bleiben: Büsum gibt Einwohnern und Gästen die Möglichkeit, gezielt für weitere Baumpflanzungen zu spenden. Jeder beliebige Betrag ist willkommen und kann unter dem Stichwort „Pflanzaktion“ auf Gemeindekonto eingezahlt werden. Alle so gekennzeichneten Einzahlungen werden für die Anpflanzung von Bäumen im Ortsgebiet verwendet. Die Gemeinde stellt hierzu entsprechende Flächen bereit und pflanzt dort ökologisch sinnvolle Baumarten.

*Bankverbindung: IBAN
DE52222500200050000125
Verw'zweck: Pflanzaktion*

Parteitag im Watt'n Hus

Die schleswig-holsteinischen Grünen halten ihren Landesparteitag am Wochenende im Watt'n Hus ab. Die rund 130 Delegierten wählen Ihren Vorstand und andere Gremien und behandeln eine Vielzahl von Anträgen. Am Samstag ist zudem eine Demo der Gewerkschaft der Polizei vor dem Watt'n Hus angemeldet.

ANGEBOT

BIOMARIS

AromaThalasso Body Milk
nur 17,50 € statt 19,90 €

(100 ml 8,75 €)

Wir sind wie gewohnt für Sie da – trotz Baustelle!

Erleben Sie Thalasso hautnah!

BIOMARIS Shop Büsum
Alleestraße 50

BIOMARIS GmbH & Co. KG
Parallelweg 14 | 28219 Bremen

Büsumer Theehaus

- neue Trends & klassische Tees
- feinstes Porzellan aus China
- Kunsthandwerk

Alleestraße 19 • Büsum
www.buesumer-theehaus.de

Nordsee-Massagen

kurzfristige Termine möglich
exklusive Kosmetik
entspannende Massagen
Wellness-Fußpflege

Blauort 1 | Büsum | Tel. 04834/7004076
www.nordsee-massagen.eu



Schäferei Rolfs

www.schaefererei-rolfs.de

WILLKOMMEN IM
BAUERNHOFCAFÉ

Täglich geöffnet!

Landfrühstück 8 – 11 Uhr
(nach Voranmeldung)

Kuchen & Torten 13³⁰ – 18 Uhr
Spielescheune

Marschenweg 26 • Büsumer Deichhausen
Tel. 04834/962796

Restaurant

„Tierra del Mar“
Sa., 26.10. + So, 27.10., 12⁰⁰ – 21⁰⁰ Uhr:

Großes Wildbuffet

mit Vorspeisen, Beilagen,
Salaten und Desserts

nur € 12,90

– Montag Ruhetag –

Hauptstr. 3 • Österdeichstrich vor Büsum
Tel. 0 48 34 / 98 48 10

Wir erweitern unser Team und suchen
Koch/Küchenhilfe (m/w/d)

Servicekraft (m/w/d)

in Teil- oder Vollzeit

Info unter obiger Adresse/Telefonnummer
oder unter Tel. 0152 03594248



Wertfstr. 2a • Tel. 04834/9627680

Frische Waffeln
... mit Kirschen, Eis,
Vanillesauce, Sahne
Täglich ab 12 Uhr geöffnet
Durchgehend warme Küche

„Moin zusammen“

– jetzt auch als Buch!

Unsere Kolumne *Moin zusammen* hat viele Fans. Darin wird nicht nur das Leben an der Nordseeküste von und mit den Urlaubern aufs Korn genommen – der Streifzug durch die Merkwürdigkeiten des Lebens umfasst vieles, das einem überall widerfahren kann. Er beginnt im heimischen Haushalt und führt bis an den Rand des Sonnensystems. Dabei sammelt der Leser einiges an Wissen, das ebenso entbehrlich wie unterhaltsam ist, zum Beispiel über Tauchsieder, Zahnbürsten, analoge Funkwecker, das Balzverhalten von Gummistiefeln und die Besteuerung von Currywürsten. In fast 1900 *Büsum spontan*-Ausgaben ist da einiges zusammengelassen.

Eine Auswahl davon ist jetzt als Buch erschienen. Ein Großteil der kleinen Geschichten wurde noch mal ganz ohne Zeitdruck nachbearbeitet. Das Buch ent-



hält auch zwei längere Texte, die bisher nur im kleinsten Kreis vorgelesen wurden und eine Kolumne, die bisher noch gar nicht veröffentlicht wurde.

Moin zusammen!

Kommentare von der Küste
ISBN 978-3-9815580-0-5

Erhältlich für € 9,80 im örtlichen
Buch und Zeitschriftenhandel,
bei der Tourist-Info oder
direkt beim Verlag
E-Mail: info@kluewerbung.de

**Büsum zum Mitnehmen**

Einen der Schwerpunkte der 9. Ausgabe bildet der Hafen: Die Trockenlegung des Sperrwerks, verbunden mit der zeitweiligen Schließung des Hafens und dem „Notbetrieb“ im Vorhafen boten viele ungewöhnliche Perspektiven. Breiten Raum nehmen auch Impressionen der zahlreichen Konzerte ein, von denen viele das erste Mal in Büsum stattfanden. Bilder aus dem neuen Watt'n Hus fehlen ebenso wenig, wie Eindrücke der 115. Kutterregatta und vieles mehr.

Erhältlich im örtlichen Buch- und Zeitschriftenhandel

ISBN 978-3-9815580-8-1, Preis: € 7,-

www.buesumer-bullauge.de

Polizei 110 • Feuerwehr/Rettungsd./Notarzt 112
Ärztl. Notdienst 116 117

Anlaufpraxis im Ärztezentrum, Westerstr. 30

**Apotheken-Notdienst**Tel. 0800 - 00 22 83 oder www.aksh-notdienst.de**Zahnärztl. Notdienst**

(04 81) 68 37 17 55

Tierärztl. Notdienst

0700 - 88 22 11 00

Impressum Gesamtherstellung: Klüwerbung Werbeagentur & Verlag e. K., Kai Klüwer, Trischenweg 12, 25761 Büsum, Tel.: 04834/960480, Fax: 960488, E-Mail: info@buesum-spontan.de
Der Verlag übernimmt keine Haftung für die Richtigkeit der Terminangaben
Fotos: Klüwerbung, TMS, Veranstalter • Anzeigenpreisliste Nr. 8 vom 01.10.18

Kaffee ...
FRISCH GERÖSTET VON DER KÜSTE
... säurearm und
magenfreundlich geröstet
PRIVATRÖSTEREI
Wertfstr. 3 • Tel. 0160 4727131
Mo. – Fr. ab 12 Uhr geöffnet

Frühstück
täglich ab 9 Uhr
Frische Waffeln
Durchgehend warme Küche
Kaffee & Kuchen
Wechselnde Tagesgerichte
HOOK'S BISTRO
Kattgat 10
Tägl. ab 9 Uhr geöffnet
© 04834/9655707
www.hooksbistro.de

MaliHom
Die 1. Thai-Massage in Büsum
Traditionelle Thai-Massagen
Aromaöl-Massage • Fußmassage
(Keine Erotik-Massagen)
Bahnhofstr. 27a • Tel. 04834-9847833
www.malihom.de

Das Happy Feet
Mit allen Sinnen genießen
• medizinische Fußpflege
• Doktorfische
• med. Massagen für Sie & Ihn
Hohenzollernstr. 7 • © 01778052481
www.das-happy-feet.de

Zur Post
HOTEL alten seit 1889
Hafenstraße 2 – neben der Kirche
Tel. 04834-95100 • www.zur-alten-post-buesum.de
Scheiben vom Prager Schinken
auf geschmortem Weißkohl,
Schwarzbierrisauce und
Butterkartoffeln € 16,90
Geschmorte Deichlammstelze
an Thymiansauce, mit Spitzkohl-
Kartoffelmousse € 18,90
Küche tägl. 11³⁰–14 u. 17–21 Uhr

minibar
CAFÉ & VINOTHEK
Schmiedestraße 1
gegenüber dem Rathaus
Sonntag 2.11., 18 Uhr:
Winzerabend
mit Axel Pauly (Mosel)
€ 29,- p.P.
Anmeldung unter Tel. 04834/95100
WWW.MINIBAR-BUESUM.DE

Werben in Büsum spontan?
Wir informieren Sie gern:
Tel: (0 48 34) 960 480